

Zeitschrift: Swiss textiles [English edition]
Herausgeber: Swiss office for the development of trade
Band: - (1956)
Heft: 3

Artikel: A new colour film : swiss wool and woollen weaving mills
Autor: E.N.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-798613>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

A new colour film

SWISS WOOL AND WOOLLEN WEAVING MILLS

Swiss cloth mills and worsted weaving mills have at last been able to make a documentary film, which they have been wanting to make for years, showing the manufacture of woollen fabrics in Switzerland. This film, entitled « Swiss Wool and Woollen Weaving Mills », will be generally released this autumn. It is in Eastman-Color and lasts some twelve minutes, with French and German versions in both 35 mm and 16 mm, and was produced by the Praesens Film Co. Ltd. in Zurich. The photography is the work of Emile Berna, the well-known cameraman, while the accompanying music is by Robert Blum. « Swiss Wool and Woollen Weaving Mills » will be shown in Swiss cinemas from the middle of October ; it will also be shown to schools and private associations from the same date by arrangement with the Swiss Office of the International Wool Secretariat.

This new film made for the Swiss woollen weavers (the previous one made thirty years ago is only of historical interest now) gives a very good picture of the manufacture of fabrics, from the wool in the yolk to the finished fabric ready for use. Naturally it has not been possible to show in detail all the stages of every operation. Moreover the manufacturers concerned had no intention of making a didactic film but one likely to arouse the interest and inspire the confidence of the general public in Swiss woollen fabrics by giving it an idea of this very complex industry. This film will be of interest not only to the fair sex but to both men and women alike.

E. N.

1. Wool sorting
2. Scribbling
3. Combing
4. Spinning on selfactors
5. Yarn dyeing

6. Warping
7. Weaving room
8. Cloths' washing
9. Steaming
10. Shrinking

